



**SUIZA**  
CONSEJO DE SEGURIDAD  
DE LAS NACIONES UNIDAS  
2023—2024

Un Plus Para La Paz



# Prólogo

El mundo sólo puede hacer frente a las crisis y desafíos globales si está unido. Para ello, es necesario reforzar el orden internacional basado en normas y la cooperación multilateral. Esta fue la convicción del pueblo suizo cuando votó a favor de la adhesión de Suiza a las Naciones Unidas (ONU) en 2002. Hasta la fecha, somos el único país que se unió a la ONU por votación popular.

Veinte años después, Suiza es candidata a un escaño no permanente en el Consejo de Seguridad. Esta candidatura es la continuación lógica del trabajo que hemos realizado en la ONU desde nuestra adhesión. Hemos servido en todos los principales órganos de la ONU y ahora queremos poner nuestra experiencia e ideas al servicio del Consejo de Seguridad, una gran responsabilidad que estamos dispuestos a asumir con humildad y entusiasmo.

Suiza y la ONU tienen mucho en común. Con sus cuatro idiomas oficiales y sus múltiples culturas y religiones, nuestro país encarna la diversidad y ha aprendido la importancia del diálogo y del compromiso de todos para desarrollar soluciones. Este enfoque también define la política exterior de Suiza, que sitúa al pueblo en el centro de sus esfuerzos por promover un "orden internacional justo y pacífico", según la Constitución Federal. Por ello, la paz y la seguridad son prioridades en nuestra estrategia de política exterior 2020-2023.

Mi país es reconocido por su larga tradición humanitaria, de promoción del derecho internacional, de los derechos humanos, de la protección de los civiles y del desarrollo sostenible. Innovando en estos y otros ámbitos, como la gobernanza digital, nuestro país desea aportar sus ideas y su compromiso con el multilateralismo para reforzar la capacidad de actuación de la ONU.

Suiza tiene una larga historia como anfitriona de la ONU en Ginebra, de la que estamos orgullosos. Ha llegado el momento de que Suiza ocupe su lugar en la mesa más importante para la paz y la seguridad. Estoy convencido de que la voz independiente y creíble de Suiza ayudará a tender puentes, especialmente en el actual contexto internacional, y a afrontar el reto adicional que supone la pandemia del COVID-19. Espero poder contar con su confianza y apoyo.

Ignazio Cassis

Consejero Federal, Ministro de Asuntos Exteriores de Suiza







© Light Art by Gerry Hofsteiter/Photo Gabriel Perren

# Suiza y las Naciones Unidas

El compromiso de Suiza en la ONU se origina en los inicios de la organización. Entró a formar parte de la ONU en 2002, pero durante muchos años ha sido observador y miembro de múltiples agencias especializadas de la ONU. Suiza es uno de los miembros más activos de la ONU: por ejemplo, ha contribuido como Estado observador y miembro del Consejo Económico y Social, así como del Consejo de Derechos Humanos. El ex presidente suizo Joseph Deiss también asumió la presidencia de la 65ª sesión de la Asamblea General de la ONU de 2010 a 2011.

Estamos plenamente alineados con los objetivos y valores de la ONU. Los objetivos prioritarios de la ONU, tal como la lucha contra la pobreza, los derechos humanos, la democracia, la convivencia pacífica de los pueblos y la preservación de los recursos naturales, están anclados en la Constitución Federal.

Como miembro comprometido y fiable de la familia de la ONU, somos el cuarto mayor donante en términos de contribuciones obligatorias per cápita. Así mismo, realizamos importantes contribuciones voluntarias para apoyar a los organismos, fondos y programas de la ONU para promover el desarrollo sostenible en todo el mundo. Comprometida con la promoción del derecho internacional humanitario, los derechos humanos y la gestión de conflictos, Suiza se esfuerza por mantener la paz y proteger a las poblaciones vulnerables, apoyando a las fuerzas de paz civiles y militares en muchos países.

Ginebra alberga la segunda sede más importante de la ONU desde su fundación en 1945. Seis de cada diez reuniones de la ONU se celebran en esta ciudad lacustre, conocida como la capital de la paz. No menos de 41 organizaciones internacionales y varias agencias de la ONU están situadas en las orillas del lago Lemán, ofreciendo un ecosistema dinámico que también acoge a organizaciones no gubernamentales, al mundo científico, a think tanks y a redes económicas y culturales.

Suiza es por primera vez candidata al Consejo de Seguridad de la ONU. Al formar parte del Consejo en 2023-2024, confiamos en que podemos hacer una contribución significativa al mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales.

**¡La luz es la esperanza! Zermatt (Suiza) iluminó diariamente la emblemática montaña Matterhorn en marzo y abril de 2020, en plena crisis del coronavirus. El objetivo era dar a la gente de todo el mundo una señal de esperanza en tiempos de pandemia, mostrar la solidaridad de Suiza con los afectados y expresar la gratitud a quienes ayudan a superar la crisis.**





© KEYSTONE/Anthony Anex

## Un plus para la humanidad

Suiza, sede de los Convenios de Ginebra, es el origen del derecho internacional humanitario. Nuestro país ha participado en la acción humanitaria desde 1863, cuando el Comité Internacional de la Cruz Roja fue fundado por ciudadanos suizos en Ginebra. Suiza es el mayor país donante del CICR en términos de contribuciones anuales no destinadas a fines específicos y colabora estrechamente con muchas otras organizaciones humanitarias. Esta tradición de solidaridad internacional se traduce en una asistencia imparcial en tiempos de crisis, conflictos armados o catástrofes, centrada en las necesidades de las personas y en su derecho a vivir con seguridad y dignidad.

El derecho internacional es uno de los principales garantes de la paz. Si bien más de la mitad de los miembros de la ONU son pequeños Estados con menos de 10 millones de habitantes, así como Suiza-, un orden internacional fiable basado en normas es esencial para Estados de todos los tamaños, ya que es él piedra angular del multilateralismo eficaz. En este sentido, los Estados pequeños desempeñan un papel clave en la escena mundial. Por tanto, mejorar la aplicación y el cumplimiento del derecho internacional es una prioridad clave de nuestra política exterior.

Situamos a las personas en el centro. El respeto de los derechos humanos, incluyendo las libertades civiles, previene los conflictos y promueve el desarrollo pacífico y sostenible de las sociedades. Suiza se enorgullece de apoyar la importante labor de la Oficina del Alto Comisionado para los Derechos Humanos y del Consejo de Derechos Humanos en Ginebra. Nos preocupamos por la protección de civiles ya hacemos uso de nuestra larga experiencia como Presidente del "Grupo de Amigos" para la protección de la población civil en Nueva York y Copresidente del Grupo de Derechos Humanos y Prevención de Conflictos, con sede en Nueva York y Ginebra.

La diversidad es la fuerza. Desde la fundación de la Suiza moderna en 1848, el pueblo suizo ha mantenido una cultura de la diversidad. Cuatro lenguas nacionales: alemán, francés, italiano y romanche se hablan en el país. Casi una cuarta parte de la población es originaria de otro país y un tercio ha nacido en el extranjero. Así, en Suiza conviven muchas culturas y religiones, y la tolerancia forma parte de nuestra vida cotidiana.

**Un humanitario del Cuerpo Suizo de Ayuda Humanitaria se prepara para salir en una misión de emergencia. La Ayuda Humanitaria de Suiza se centra en la ayuda de emergencia, la reconstrucción sostenible y la reducción del riesgo de catástrofes. En los últimos años, Suiza ha prestado ayuda de emergencia en más de 20 países afectados por crisis o catástrofes.**





©Matthieu Gaisou

# Un plus para el desarrollo sostenible

Suiza está comprometida con los 17 Objetivos de Desarrollo Sostenible (ODS) y con la Agenda 2030, colaborando con todos los países para acelerar su implementación. Solo quedan 10 años para alcanzar los ODS: así que debemos actuar ahora. Desde los años 60, proporcionamos ayuda oficial al desarrollo a través de la Agencia Suiza para el Desarrollo y la Cooperación (COSUDE), una marca de confianza y un socio reconocido a nivel mundial.

La financiación sostenible es vital para alcanzar los ODS. Nuestra experiencia financiera apoya el crecimiento económico sostenible, la transformación digital, el desarrollo de los mercados y la creación de empleos dignos en todo el mundo. Esto ayuda a los países a reforzar su competitividad, fomenta las iniciativas del sector privado y ofrece mejores perspectivas de futuro.

Como país pionero en la protección del medio ambiente, Suiza apoya la aplicación del Acuerdo de París al aspirar a la neutralidad climática en 2050 y apoyar los esfuerzos de los países en desarrollo para reducir sus emisiones. Nuestros enfoques de prevención y reducción de riesgos ligados a catástrofes naturales han demostrado su eficacia y compartimos esta experiencia con otros. Además, Suiza promueve una mejor comprensión del cambio climático y sus efectos sobre la paz y la seguridad. Nuestra iniciativa Blue Peace fomenta la cooperación transfronteriza en materia de acceso al agua.

Suiza promueve la construcción de sociedades sostenibles: en los últimos años, 8 millones de personas se han beneficiado de un mejor acceso al agua potable y a sistemas de riego eficientes, y 9 millones de personas han podido completar su educación gracias al apoyo de Suiza. Mucho antes de la COVID-19, defendimos el fortalecimiento de los sistemas sanitarios, la cobertura sanitaria universal y el acceso a servicios sanitarios de calidad.

La igualdad de género es una parte integral de todos nuestros programas de cooperación al desarrollo. Nuestra política exterior promueve el empoderamiento de las mujeres y las niñas y garantiza el respeto de sus derechos. Suiza contribuyó activamente a la creación de ONU Mujeres y seguirá siendo su segundo mayor donante. Desempeñamos un papel destacado en el lanzamiento en Nueva York de la iniciativa Campeones Internacionales de la Igualdad de Género, una red que reúne, entre otros, a mujeres y hombres en puestos de liderazgo en la ONU.

**Desde 1850, el volumen de los glaciares alpinos ha disminuido aproximadamente un 60%. A este ritmo, la mitad de los glaciares alpinos podría desaparecer en 30 años. Suiza lleva a cabo una política activa para reducir las emisiones de gases de efecto invernadero y contribuye a limitar el calentamiento global. Los investigadores están probando soluciones en el glaciar del Ródano para evitar el derretimiento del hielo.**





# Un plus para el multilateralismo

El multilateralismo es importante. Como miembro de numerosas organizaciones internacionales, bancos multilaterales de desarrollo y agencias, programas y fondos de la ONU, Suiza colabora estrechamente con otros Estados y actores para encontrar soluciones eficaces a los desafíos mundiales. Neutral e independiente Suiza tiende puentes para fomentar el consenso.

Suiza lleva más de un siglo acogiendo organizaciones internacionales. Sede europea de la ONU, Ginebra Internacional es el corazón operativo del sistema multilateral. La ciudad alberga el mayor número de organizaciones internacionales en el mundo y es uno de los principales centros de diálogo y cooperación multilateral para afrontar los retos actuales y futuros. Ginebra sirve de plataforma para las negociaciones sobre el desarme, los derechos humanos y laborales, la salud, la política digital y las cuestiones humanitarias. Acoge regularmente conferencias y conversaciones de paz facilitadas por la ONU, como las celebradas recientemente sobre Siria, Libia y Yemen. Suiza también tiene la intención de incluir a todas las partes interesadas en los debates y la toma de decisiones: por ello, seguiremos prestando un apoyo específico a los Estados pequeños y a los países menos desarrollados. Hasta la fecha, se han establecido un total de 177 misiones permanentes en Ginebra.

**“El pueblo suizo ha decidido. Han dicho “sí” a la cooperación con la ONU. Dijeron “sí” a un mayor compromiso internacional. Dijeron “sí” a asumir una mayor responsabilidad en la resolución de los desafíos globales.”**

La política exterior de Suiza tiene como objetivo construir asociaciones estratégicas sostenibles basadas en la confianza mutua. Mantenemos relaciones privilegiadas con nuestros vecinos europeos y otros Estados francófonos como miembro activo de la Organización Internacional de la Francofonía. Trabajamos con muchas organizaciones regionales y subregionales, como la Organización para la Seguridad y la Cooperación en Europa, y cooperamos estrechamente con la Unión Africana, la Asociación de Naciones del Sudeste Asiático, el Foro de las Islas del Pacífico y la Comunidad del Caribe. Gracias a nuestra larga trayectoria de relaciones amistosas con todos los miembros de la ONU, nuestra cooperación al desarrollo está presente en más de 30 países. Siempre estamos dispuestos a escuchar y trabajar de forma constructiva con otros Estados: el éxito de nuestras políticas depende de valiosas asociaciones con los gobiernos, la comunidad científica, la sociedad civil y el sector privado.

El ex presidente y ministro de Asuntos Exteriores de Suiza, Joseph Deiss, fue presidente de la 65ª Asamblea General de la ONU en 2010-11. Su cita se refiere a la decisión del pueblo suizo de ingresar en la ONU en Nueva York en 2002.





# Un plus para la innovación

Suiza es el país más innovador del mundo según el Índice Global de Innovación. Cuna de numerosos inventos, como el Movimiento Internacional de la Cruz Roja, la navaja suiza, el velcro o el papel de aluminio, Suiza es el país con mayor número de patentes per cápita en Europa. Nada menos que 117 premios Nobel tienen relación con Suiza.

Suiza es un país dinámico para la investigación y el desarrollo en áreas como la medicina y la tecnología de la información. La tecnología espacial suiza es reconocida en todo el mundo: hemos contribuido al Apolo 11 y a muchas otras misiones espaciales. En el seno de la ONU, Suiza se esfuerza por garantizar la sostenibilidad a largo plazo de las actividades espaciales. Combinando la excelencia académica con la formación profesional dual, nuestro sistema educativo ofrece una educación asequible y de calidad a los estudiantes de Suiza y del extranjero.

Suiza apoya una digitalización segura y equitativa garantizando que todos se beneficien de las innovaciones técnicas. Las tecnologías digitales son esenciales para hacer frente a la pandemia del COVID-19 y a otros retos urgentes. Reconocemos el papel de la ONU en la elaboración de un marco global adecuado y apoyamos la hoja de ruta del Secretario General para la cooperación digital. Suiza aboga por un orden internacional basado en normas para el mundo digital, asumiendo un papel de liderazgo en la cooperación multilateral en materia de ciberseguridad. La experiencia de Ginebra como centro mundial de política digital fomenta la aparición de iniciativas innovadoras en las que participan los Estados, las organizaciones internacionales, la sociedad civil, la comunidad científica y el sector privado.

Suiza está a favor de un sistema de Naciones Unidas moderno, innovador y eficiente. En este sentido, Suiza apoya el programa de reforma del Secretario General. Hemos hecho grandes esfuerzos para alcanzar un consenso entre los Estados miembros sobre la reforma del sistema de desarrollo de la ONU. Para promover la transparencia, la representatividad y la eficacia de los trabajos del Consejo de Seguridad, coordinamos el grupo interregional sobre Responsabilidad, Coherencia y Transparencia (ACT) y trabajamos para mejorar los métodos de trabajo del Consejo.

**Elios, el primer dron tolerante a las colisiones de la empresa suiza Flyability, operando en un entorno peligroso. Diseñado para inspeccionar y explorar los lugares más inaccesibles, Elios permite a los humanos buscar posibles víctimas sin entrar en estructuras contaminadas o colapsadas y planificar su rescate.**





© SWISSINT

## Un plus para la paz

Suiza se ha consolidado desde hace mucho tiempo como un facilitador y mediador fiable y neutral. Apoyamos a las partes del conflicto y a otros actores implicados, incluida la ONU, en la búsqueda de una solución negociada. Suiza ha apoyado recientemente 17 procesos de paz y ha facilitado el alto al fuego en 6 países. Su función de potencia protectora, que consiste en realizar tareas consulares y diplomáticas para los Estados que han roto relaciones, se remonta a finales del siglo XIX.

Suiza participa activamente en la consolidación de la paz aportando herramientas y experiencia en los ámbitos del Estado de Derecho, la creación de instituciones y la reconstrucción post-conflicto. Cada año, más de 200 expertos civiles suizos responden a solicitudes de Estados u organizaciones internacionales. En particular, prestan apoyo en la mediación de conflictos o el desarrollo de estrategias de justicia transicional. Además, Suiza preside la configuración de Burundi de la Comisión de Consolidación de la Paz de la ONU. Es uno de los diez principales donantes del Fondo para la Consolidación de la Paz y apoya los esfuerzos de paz de la ONU y la revisión de la arquitectura de la consolidación de la paz.

Suiza también está comprometida con el fortalecimiento de la agenda de la mujer, la paz y la seguridad, un elemento clave para la paz y la seguridad. Fuimos uno de los primeros países en desarrollar un plan de acción nacional y estamos ayudando a otros países a desarrollar los suyos. En 2022, Suiza presidirá la Red de Coordinadores para la Mujer, la Paz y la Seguridad junto con Sudáfrica.

Suiza apoya las operaciones de mantenimiento de la paz de la ONU aportando personal civil y militar, compartiendo conocimientos e impartiendo la formación. Nuestras fuerzas armadas participan actualmente en 18 operaciones de paz multilaterales. En África, cooperamos con los centros regionales de formación de Bamako, Nairobi y Accra.

Suiza participa activamente en los procesos de control de armas, desarme y no proliferación. Apoyamos un mundo sin armas nucleares, formamos parte de la Junta de Gobernadores del Organismo Internacional de Energía Atómica y presidiremos el Régimen de Control de la Tecnología de Misiles en 2022-2023. A medida que evolucionan nuevas tecnologías y surgen nuevos riesgos, seguimos buscando respuestas multilaterales y enfoques cooperativos para hacer frente a los retos que se avecinan.

**La capitana suiza Joelle Vrolijk, uno de los miembros femeninos del Grupo de Observadores Militares de las Naciones Unidas en India y Pakistán (UNMOGIP), saluda a una mujer de la región. La capitana estaba supervisando el alto al fuego entre India y Pakistán.**



# ¿Por qué apoyar a Suiza?

Suiza es un socio fiable con una política exterior independiente. Nosotros predicamos con el ejemplo (decimos lo que hacemos y hacemos lo que decimos). Como miembro del Consejo de Seguridad, seguiremos defendiendo la paz, sin intenciones ocultas.

Suiza tiene una larga tradición como Estado neutral e independiente. No hemos tenido posesiones coloniales y no formamos parte de ninguna alianza militar. Nuestra política exterior se guía por la firme convicción de que una sociedad pacífica, próspera y sostenible se basa en el respeto al Estado de Derecho y la aplicación de los derechos humanos.

La política exterior suiza se caracteriza por su apertura e independencia. Fomentar el diálogo, generar confianza y buscar el consenso forman parte de nuestro ADN. Nuestra experiencia y nuestro compromiso en la ONU nos permitirán predicar con el ejemplo. Como miembro del Consejo de Seguridad, seremos receptivos y nos esforzaremos por colaborar con todos los miembros de la organización y proteger sus intereses.

En 2022 se cumplirá el 20º aniversario de la adhesión de Suiza a las Naciones Unidas. Por primera vez, Suiza es candidata a un puesto no permanente en el Consejo de Seguridad de la ONU para el periodo 2023-2024.

Estamos comprometidos con un sistema multilateral fuerte y eficaz. Como miembro no permanente del Consejo de Seguridad de la ONU, Suiza seguirá trabajando por la humanidad, el desarrollo sostenible, el multilateralismo, la innovación y la paz.

Le agradecemos su apoyo en las elecciones al Consejo de Seguridad de la ONU de junio de 2022.



“Los suizos están aquí.  
Hemos esperado mucho tiempo  
por ellos.”

— **Kofi Annan**  
Secretario General de la ONU,  
en el primer izado de la bandera suiza junto  
a los otros 189 Estados miembros.  
Nueva York, 10 de septiembre de 2002



@swiss\_un  
@SwissAmbON\_NY  
@SwissAmbUN\_GVA



#UnPlusPourLaPaix  
#APlusForPeace  
#SwitzerlandUNSC

[www.unpluspourlapaix.ch](http://www.unpluspourlapaix.ch)  
[www.aplusforpeace.ch](http://www.aplusforpeace.ch)